

# MITTEILUNGSBLATT

## GEMEINDE STETTEN



Telefon: 08261/3886; E-Mail: rathaus@stetten-schwaben.de

Sprechzeiten: Donnerstag 15 - 18 Uhr

2023/37

Donnerstag, 14. September 2023

Informationen für unsere Bürger

Informationen für unsere Bürger

### Gemeindebücherei Dirlewang

Ab **Montag, 18.09.2023** sind wir wieder wie gewohnt für Sie da.

#### Öffnungszeiten:

Montag von 09:30 Uhr - 12:30 Uhr

und von 17:30 Uhr - 19:30 Uhr.

*Ihr Bücherei-Team*

### Friedhofsverwaltung Stetten

Ein herzliches Dankeschön geht an die freiwilligen Arbeiter, die geholfen haben auf dem Friedhof die Hecken zu schneiden und sauber zu machen.

Geschnitten haben der Gärtnerservice Adrian Toma aus Unteregg sowie Karl Hofmann mit einer geliehenen Heckenschere von Anton Hofmann. Geholfen haben: Norbert Langer, Edith Kuen, Wilfried Nuffer sowie Johann und Jürgen Unglert.

Dankenswerterweise wurde von Georg Birk ein Bulldog mit Hänger zur Verfügung gestellt, mit dem die Abfälle wegtransportiert werden konnten.

Ein großes Danke geht auch an den Spender, der Brotzeit und Getränke zur Verfügung gestellt hat, allerdings namentlich nicht genannt werden möchte.

Die Friedhofsverwaltung bedankt sich außerdem bei den Grabbesitzern, die ihr Grab sowie den Rand und die Wege eigenständig sauber machen.

*Die Friedhofsverwaltung*

*Franz Kuen (Telefon: 08261/1882)*

## Vereinsmitteilungen

### Spielgruppen Dirlewang-Altensteig e.V. Kinderkleider- und Spielzeugbasar in Dirlewang

Der Spielgruppen Dirlewang-Altensteig e.V. veranstaltet in der Turnhalle in Dirlewang am **Samstag, 16.09.2023 von 14:00 – 16:00 Uhr** seinen 54. Kinderkleider-Spielzeugbasar. Schwangere mit einer Begleitperson können, nach Vorlage des Mutterpasses, bereits um 13:30 Uhr den Basar besuchen. Verkauft werden gut erhaltene und gewaschene Herbst- und Winterkleidung (nur Kindergrößen), Schuhe, saubere Spielsachen, Kinderwägen, Autositze und vieles mehr „rund um`s Kind“.

Außerdem werden wieder zahlreiche Kuchen zum Mitnehmen angeboten. Es dürfen auch gerne Dosen zum Kuchen einpacken mitgebracht werden. Alle Infos können im Internet unter [www.dirlewanger-kleiderbasar.npage.de](http://www.dirlewanger-kleiderbasar.npage.de) nachgelesen werden.

(Nur für Verkäufer mit bereits zugeteilter Chiffre-Nr.: Die Abgabe ist am Samstag, 16.09.2023 von 07:30 – 08:30 Uhr, die Rückgabe erfolgt am Sonntag, 17.09.2023 von 09:00 – 10:00 Uhr jeweils in der Turnhalle.)

### Obst- und Gartenbauverein Dirlewang

Der Obst- und Gartenbauverein Dirlewang mostet wieder am **Samstag, 16.09.2023**. Anmeldungen werden von Montag bis Freitag zwischen 16:00 und 20:00 Uhr unter Telefon-Nr. 08267 1276 bei Willi Lang entgegen genommen.

## Vereinsmitteilungen

### B-Klasse Herren

**Samstag, 16.09.2023, 13:45 Uhr**  
FSV Dirlewang II - FC 98 II

### A-Klasse Herren

**Samstag, 16.09.2023, 15:30 Uhr**  
FSV Dirlewang - FC 98

### A-Jugend

**Freitag, 15.09.2023, 17:30 Uhr**  
JFG Illerwinkel - SG FC 98

### B-Jugend

**Samstag, 16.09.2023, 14:00 Uhr**  
SG FC 98 - TSV Babenhausen (in Stetten)

### C-Jugend

**Dienstag, 19.09.2023, 18:30 Uhr**  
SG Amendingen - SG FC 98

### D-Jugend

**Freitag, 15.09.2023, 17:30 Uhr**  
FC 98 III - JFG Singoldtal (in Dirlewang)

**Samstag, 16.09.2023, 10:30 Uhr**  
FC 98 - TSV Mindelheim II (in Auerbach)

**Samstag, 16.09.2023, 10:30 Uhr**  
SV Breitenbrunn - SG FC 98 Mädchen

**Samstag, 16.09.2023, 12:30 Uhr**  
SG FC 98 II - DJK Memmingen (in Auerbach)

### E-Jugend

**Freitag, 15.09.2023, 17:00 Uhr**  
FC Bad Wörishofen III - FC 98 Mädchen

**Samstag, 16.09.2023, 10:30 Uhr**  
FC 98 - TSV Kammlach (in Stetten)

### F-Jugend

**Freitag, 15.09.2023, 17:00 Uhr**  
FC 98 II - FC Bad Wörishofen II (in Auerbach)

**Freitag, 15.09.2023, 18:00 Uhr**  
FC 98 - SG Kammlach (in Auerbach)

## Vereinsmitteilungen

### Schützenverein Hochfürst Erisried

Der Schützenverein „Hochfürst“ Erisried e.V. lädt am **Freitag, 22.09.2023 um 20:00 Uhr** im Gasthaus „Pfarrstadl“ zur diesjährigen Generalversammlung ein.

#### Tagesordnung:

1. Begrüßung durch den 1. Schützenmeister
  2. Tätigkeitsbericht
  3. Bericht des Sportleiters
  4. Kassenbericht
  5. Entlastung der Vorstandschaft
  6. Teilwahlen der Vorstandschaft:
    1. Schatzmeister, Sportleiter, 3 Beisitzer
  7. Ehrungen
  8. Wünsche & Anträge: Beitragsänderung
- Alle Mitglieder und Fördermitglieder sind hierzu recht herzlich eingeladen!

*Die Vorstandschaft*

## Vereinsmitteilungen

### Kinder Schnuppertraining

Der FC 98 Auerbach/Stetten lädt zum Fußball Schnuppertraining ein.

Wann: **Samstag, 23.09.2023** von **10:00 Uhr – 11:00 Uhr**

Wo: Sportplatz Oberauerbach

Wer: Alle fußballbegeisterten Mädchen und Jungen ab 4 Jahre.

Jeder Teilnehmer erhält nach dem Training zur Erfrischung noch ein Eis.

#### Ansprechpartner:

Jugendleiter: Martin Königsberger  
Tel. 0160/7841749

Jugendleiter: Michael Frick  
Tel. 0170/3247595

## Vereinsmitteilungen

### Freiwillige Feuerwehr Erisried - Einladung zur Nachtübung und Generalversammlung

Hiermit möchten wir alle Vereinsmitglieder herzlich zur Nachtübung und Generalversammlung am **Samstag, 23.09.2023** einladen. Zur Nachtübung treffen wir uns bereits um **19:00 Uhr** am Feuerwehrhaus. Die Generalversammlung erfolgt direkt im Anschluss im Gasthaus Pfarrstadl mit folgender

#### Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Bericht des Kommandanten
3. Bericht des Schriftführer
4. Bericht des Kassier
5. Entlastung der Vorstandschaft
6. Wünsche und Anträge

Wir hoffen, auf eine möglichst große Teilnahme. Für das leibliche Wohl ist natürlich bestens gesorgt.

Die Hauptübung in Stetten am Freitag, 15.09.2023 wurde abgesagt.

*Die Vorstandschaft*

### Preis 66

Einladung zu einem offenen Preis 66 in Apfeltrach am **Samstag, 30.09.2023** um **20:00 Uhr** im Schützenheim. Es sind auch Frauen sehr erwünscht. Alle Guten werden ausbezahlt.

*Auf Euer Kommen freut sich der 66 Club*

## Vereinsmitteilungen

### Mutter-Kind-Gruppe Stetten

#### „miteinander fröhlich sein und die Welt entdecken“

Hallo liebe Kinder und Eltern aus Stetten und Erisried, wir laden alle Kinder ab dem Krabbelalter bis zum Kindergartenalter mit ihren Mamas oder Papas ganz herzlich zu unserer Mutter-Kind-Gruppe ein. Wir bieten eine tolle Gelegenheit zum Kennenlernen für Kinder und Eltern. Wir werden gemeinsam singen, spielen, lachen, basteln, in die Natur gehen, die Feste des Jahreskreises und die Geburtstage der Kinder feiern und vieles mehr. Die Eltern haben die Möglichkeit sich mit anderen Eltern auszutauschen und neue Kontakte zu knüpfen.

Wir treffen uns immer **donnerstags** von **09:15 bis 10:45 Uhr** am Pfarrheim in Stetten! Ob wir drinnen oder draußen spielen machen wir von der Witterung abhängig. Los geht's am **Donnerstag, 14.09.2023**

*Wir freuen uns auf Euch!  
Kathi, Sandra und Kathrin*

Bitte meldet euch doch vorab, wenn Ihr dabei sein wollt.

Kathi Grimm, Tel. 0152/07030547

## Sonstiges

### BRK-Seniorengymnastik

Nach den Sommerferien treffen wir uns wieder am **Montag, 18.09.2023 um 14:00 Uhr** in der Turnhalle in Dirlewang zur Gymnastik für Senioren.

### Pfarrei Stetten

Am kommenden **Sonntag, 17.09.2023** findet um **10:00 Uhr** wieder unsere Bergmesse an der Franziskuskapelle statt und wird musikalisch gestaltet von der Jodlergruppe Stetten.

Sitzgelegenheiten können sie selber mitbringen, sind aber auch vorhanden. Wenn die Bergmesse stattfinden kann, läuten an diesem Tag die Glocken um 9:00 Uhr. Ansonsten findet der Gottesdienst in der Kirche statt.

*Auf Ihren Besuch freuen sich unsere Patres und ihr Pfarrgemeinderat Stetten*

## Sonstiges

### September Gesprächskreis für pflegende Angehörige in Unteregg

Herzliche Einladung zum Gesprächskreis für pflegende Angehörige in Unteregg. Wir treffen uns am **Mittwoch, 20.09.2023 von 13:30 - 15.30 Uhr** im Dorfgemeinschaftshaus, Kirchstraße 11, in Unteregg. Die Treffen finden regelmäßig in diskretem Rahmen einmal im Monat statt. Das Angebot ist offen für alle pflegenden Angehörigen aus dem Gebiet der Verwaltungsgemeinschaft Dirlewang und der Gemeinde Markt Rettenbach. Ich freue mich sie bei Kaffee und Kuchen begrüßen zu dürfen.

*Ihr Seniorenbeauftragter Thomas Öller, in Vertretung der Fachstelle für pflegende Angehörige Jutta Neugebauer  
gefördert vom bayerischen Staatsministerium für Familie, Arbeit und Soziales.*

### Presstext für die Ausstellung in Unteregg Todsünden im Pfarrhaus

Im ehemaligen Pfarrhof und heutigen Dorfgemeinschaftshaus der kleinen Gemeinde Unteregg im Unterallgäu zeigen fünf Kunstschaffende vom **23.09. bis 08.10.2023** ihre Werke. Kunst und Architektur gehen in der Ausstellung in dem denkmalgeschützten und mit Architekturpreisen ausgezeichneten Haus eine geniale Verbindung ein. Die Gemeinde Unteregg hat den KünstlerInnen das komplette Haus für die Ausstellung „KUNSTLAND-LANDKUNST“ überlassen.

Aus Ottobeuren kommt Rosa Zahn mit Keramikobjekten, die geprägt sind von außergewöhnlichen Aufbau-, Oberflächen und Brenntechniken. Carmen Kirkpatrick-Russ ist ebenfalls aus Ottobeuren und präsentiert experimentelle Malerei, in der Wachstum und Weiterentwicklung im Mittelpunkt stehen. Brigitte Guggenmos aus Kempten zeigt ihre von Vergänglichkeit und Poesie geprägte Malerei und Collagen. Aus München kommt der Fotokünstler Gerhard Stanglmaier, der in Unteregg drei seiner neueren Fotoserien vorstellt.

Angela Eberhard, ursprünglich auch aus Ottobeuren nun aber in München lebend, kommt mit Figuren aus gebranntem Ton. Sie präsentiert erstmals in einem eigenen Raum des ehemaligen Pfarrhauses ihre neue Figurenserie „Sieben Todsünden“.

Begleitet wird die Ausstellung von weiteren Veranstaltungen im Dorfgemeinschaftshaus. Bei der Vernissage am **Freitag, 22.09.2023 ab 19:00 Uhr** spielen Thomas und Jens Öller - das Duo Zweierley - „Lieder, die eine Geschichte erzählen“. Mit Geschichten geht es dann am Samstag, 30.09.2023 weiter. Annika Hofmann, eine Erzählerin aus dem Allgäu wird den BesucherInnen ab 19.30 Uhr „Von der Liebe und anderen Dingen“ berichten.

Am Dienstag, 03.10.2023 gibt es um 11:00 Uhr eine Matinee mit dem Accappella-Trio Tiramisu. Sybille Dörner (Alt), Sissi Eichhorn-Schleinkofer (Mezzo-Sopran) und Gudrun Karlstetter (Sopran) sorgen mit gern gehörten alten Schlagern sowie mit Volks- und Kunstliedern beim Publikum für gute Laune. Der Eintritt zu den Veranstaltungen ist jeweils frei, Spenden sind herzlich willkommen.

Die Ausstellung im Dorfgemeinschaftshaus Unteregg ist vom 23.09. bis 08.10.2023 jeweils an den Samstagen von 14:00 bis 19:00 Uhr und an den Sonntagen wie auch am 03.10.2023 von 11:00 bis 19:00 Uhr geöffnet.

Die KünstlerInnen und die Gemeinde Unteregg freuen sich auf viele interessierte BesucherInnen.

*Angela Eberhardt - FIGURENWERK*

### **Bayernweiter Lärmaktionsplan: Beteiligung der Öffentlichkeit startet**

Ab sofort beginnt die Öffentlichkeitsbeteiligung zum bayernweiten Lärmaktionsplan (LAP). Ziel des LAP ist es, unter Mitwirkung der Bürgerinnen und Bürger, vorhandene Lärmprobleme zu analysieren und ggf. zu beheben sowie ruhige Gebiete vor einer Zunahme des Lärms zu schützen.

In Bayern ist die Regierung von Oberfranken mit der Lärmaktionsplanung für Hauptverkehrsstraßen außerhalb von Ballungsräumen und für Bundesautobahnen innerhalb von Ballungsräumen beauftragt. Das betrifft über 1.300 Gemeinden in Bayern.

In der jetzt anlaufenden ersten Phase erhalten die Bürgerinnen und Bürger Gelegenheit, ihre persönliche Lärmsituation mitzuteilen. **Bis 30.09.2023** kann jeder, der sich durch Lärm von Hauptverkehrsstraßen außerhalb von Ballungsräumen und Bundesautobahnen in Ballungsräumen gestört fühlt, an der zentralen Lärmaktionsplanung für Bayern mitwirken und sich zu seinen Lärmproblemen äußern.

Auf der Beteiligungsplattform [www.umgebungslaerm.bayern.de](http://www.umgebungslaerm.bayern.de) besteht die Möglichkeit einen Online-Fragebogen auszufüllen. Alternativ kann dieser auch postalisch unter Regierung von Oberfranken, SG 50, PF 110165, 95420 Bayreuth, angefordert werden.

Die Regierung von Oberfranken wird anschließend die Rückmeldungen aus den Fragebögen erfassen, bündeln und auswerten. In einer zweiten Phase, die voraussichtlich Ende 2023 beginnt, werden die Bürgerinnen und Bürger dann nochmals beteiligt. Sie bekommen Gelegenheit, sich zu diesen Ergebnissen detailliert zu äußern. Diese Informationen aus der Bevölkerung aus beiden Phasen fließen dann in die Ausgestaltung der zentralen Lärmaktionsplanung für Hauptverkehrsstraßen außerhalb von Ballungsräumen und für Bundesautobahnen in Ballungsräumen in Bayern ein. Der endgültige Lärmaktionsplan wird dann bis zum 18. Juli 2024 fertiggestellt werden. Weitere Informationen finden Sie unter [www.umgebungslaerm.bayern.de](http://www.umgebungslaerm.bayern.de)

### **Impressum**

Herausgeber: Verwaltungsgemeinschaft  
Dirlewang,  
Marktstraße 19, 87742 Dirlewang  
V.i.S.d.P.: Frau Lamik  
Tel.: 08267 9696-0  
Email: [mitteilungsblatt@vg-dirlewang.de](mailto:mitteilungsblatt@vg-dirlewang.de)  
Anzeigenschluss: Montag, 10:00 Uhr

## Sonstiges

### Französischer Abend in Stetten

Wie bereits im Juli angekündigt, wird am **Donnerstag, 21.09.2023 um 19:00 Uhr** im Pfarrheim Stetten ein französischer Abend stattfinden. Bei Wein und Käse soll dieser Abend einen Teil der Begeisterung spiegeln, mit welcher unsere französischen Freunde - jung wie alt - uns willkommen heißen haben. Es werden Bilder des Austauschs an Pfingsten anlässlich der seit 30 Jahren bestehenden Partnerschaft gezeigt. Darüber hinaus wollen wir mit Euch die Offenheit und Herzlichkeit der Franzosen sowie die Schönheit der Gegend teilen und laden jeden herzlich ein. Nicht nur diejenigen sind willkommen, die bereits in den vergangenen Jahren am Austausch teilgenommen haben. Wir freuen uns auch auf unsere Jugend, junge Familien mit ihren Kindern und auf jeden, der Freude an Austausch und Neuem hat.

*Das Partnerschaftskomitee*

### Fundsachen:

Im Edeka Dirlewang wurden folgende Sachen gefunden:

- Brille mit blauem Gestell
- Brille mit braunem Gestell
- Brille mit schwarzem Gestell und Strasssteinen im schwarzem Brillentäschchen
- Brille mit schwarzem Gestell und weiß/schwarzen Bügeln
- Silberner Ohrring

*Abzuholen im Fundamt, Rathaus Dirlewang, Zimmer Nr. 5*

## Anzeigen



## Kindergarten Sonnenwirbel

### Stellenausschreibung

Für unsere Krippe im Kindergarten „Sonnenwirbel“ suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt

### **Erzieher/in und Kinderpfleger/in (m/w/d)**

in Teilzeit.

Wir wünschen uns engagierte motivierte Verstärkung und Unterstützung für unser Team.

Wir bieten eine verantwortungsvolle und selbstständige Aufgabe sowie eine angemessene Bezahlung nach den Regeln des Tarifvertrages für den öffentlichen Dienst TVöD SuE.

Haben wir Ihr Interesse geweckt?  
Dann schicken Sie Ihre Bewerbung an:

Verwaltungsgemeinschaft Dirlewang  
Personalamt Frau Doll  
Marktstr. 19, 87742 Dirlewang  
Mail: gertrud.doll@vg-dirlewang.de